



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 14 marca 2024 r.
(OR. en)

7749/24

AGRI 226
AGRIORG 35
POLCOM 103
DELECT 56

PISMO PRZEWODNIE

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	13 marca 2024 r.
Do:	Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	C(2024) 1499 final
Dotyczy:	ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../... z dnia 13.3.2024 r. zmieniające rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/760 w odniesieniu do niektórych przepisów umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią oraz uchylające nieaktualne przepisy dotyczące kontyngentów taryfowych na wywóz mleka w proszku

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument C(2024) 1499 final.

Załącznik: C(2024) 1499 final



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 13.3.2024 r.
C(2024) 1499 final

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 13.3.2024 r.

**zmieniające rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/760 w odniesieniu do
niektórych przepisów umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową
Zelandią oraz uchylające nieaktualne przepisy dotyczące kontyngentów taryfowych na
wywóz mleka w proszku**

UZASADNIENIE

1. KONTEKST AKTU DELEGOWANEGO

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/760 ustanawia niektóre przepisy dotyczące administrowania kontyngentami taryfowymi podlegającymi systemowi pozwoleń.

Umową o wolnym handlu pomiędzy Unią Europejską a Nową Zelandią wprowadzono kilka nowych kontyngentów taryfowych oraz zmieniono istniejące kontyngenty taryfowe właściwe dla poszczególnych krajów WTO na produkty pochodzące z Nowej Zelandii.

Zmienione istniejące kontyngenty taryfowe to kontyngenty o numerach porządkowych 09.4182 i 09.4195.

W celu zarządzania nowymi kontyngentami taryfowymi umowa wprowadza świadectwo kwalifikowalności wydawane przez Nową Zelandię.

Powyższe zmiany muszą znaleźć odzwierciedlenie w rozporządzeniu (UE) 2020/760 poprzez uchylenie niektórych przepisów dotyczących kontyngentów taryfowych 09.4182 i 09.4195 oraz poprzez zmianę przepisów dotyczących powiadomień przekazywanych Komisji.

Ponadto należy skreślić przepisy dotyczące otwartego przez Republikę Dominikańską kontyngentu taryfowego na wywóz mleka w proszku, ponieważ przedmiotowy kontyngent wywozowy zniesiono w 2023 r.

2. KONSULTACJE PRZEPROWADZONE PRZED PRZYJĘCIEM AKTU

Niniejszy akt delegowany został przedstawiony i omówiony z ekspertami na posiedzeniach GREX (Grupy Ekspertów) – kwestie horyzontalne dotyczące WPR, które to posiedzenia odbyły się w dniach 13 grudnia 2023 r. oraz 17 stycznia i 21 lutego 2024 r.

3. ASPEKTY PRAWNE AKTU DELEGOWANEGO

W niniejszym akcie delegowanym przewiduje się skreślenie art. 4 lit. c) i art. 8 ust. 2 lit. c), e) i f) oraz zmianę art. 17 pkt g) rozporządzenia delegowanego (UE) 2020/760.

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 13.3.2024 r.

zmieniające rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/760 w odniesieniu do niektórych przepisów umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią oraz uchylające nieaktualne przepisy dotyczące kontyngentów taryfowych na wywóz mleka w proszku

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007¹, w szczególności jego art. 186,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/760² uzupełnia rozporządzenie (UE) nr 1308/2013 w odniesieniu do zasad administrowania kontyngentami taryfowymi na przywóz i wywóz produktów rolniczych podlegających systemowi pozwoleń.
- (2) Rozporządzenie delegowane (UE) 2020/760 zawiera przepisy dotyczące kontyngentu taryfowego na wywóz mleka w proszku otwartego przez Republikę Dominikańską. Rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2023/953³ usunięto kontyngent taryfowy z rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2020/761⁴. Dlatego też należy uchylić przepisy dotyczące tego kontyngentu wywozowego w rozporządzeniu (UE) 2020/760.
- (3) Zgodnie z decyzją Rady (UE) 2024/244⁵ umowa o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią („umowa”) została podpisana dnia 27 listopada 2023 r.

¹ Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj>.

² Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/760 z dnia 17 grudnia 2019 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 w odniesieniu do zasad administrowania kontyngentami taryfowymi na przywóz i wywóz podlegającymi systemowi pozwoleń oraz uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 w odniesieniu do wnoszenia zabezpieczeń w ramach administrowania kontyngentami taryfowymi (Dz.U. L 185 z 12.6.2020, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/760/oj).

³ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2023/953 z dnia 12 maja 2023 r. zmieniające rozporządzenie wykonawcze (UE) 2020/761 w odniesieniu do zasad regulujących kontyngent taryfowy na wywóz mleka w proszku do Republiki Dominikańskiej (Dz.U. L 128 z 15.5.2023, s. 81, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/953/oj).

⁴ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2020/761 z dnia 17 grudnia 2019 r. ustanawiające zasady stosowania rozporządzeń Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013, (UE) nr 1308/2013 i (UE) nr 510/2014 w odniesieniu do systemu administrowania kontyngentami taryfowymi przy wykorzystaniu pozwoleń (Dz.U. L 185 z 12.6.2020, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/761/oj).

⁵ Decyzja Rady (UE) 2024/244 z dnia 27 listopada 2023 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii umowy o wolnym handlu między Unią Europejską a Nową Zelandią (Dz.U. L, 2024/244, 28.2.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/244/oj>).

- (4) Umowa zmienia kontyngenty taryfowe o numerach porządkowych 09.4182 i 09.4195 oraz wprowadza świadectwo kwalifikowalności wydawane przez Nową Zelandię. Zmiany te należy odzwierciedlić w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2020/760.
- (5) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie delegowane (UE) 2020/760,
- PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:**

Artykuł 1

Zmiany w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2020/760

W rozporządzeniu delegowanym (UE) 2020/760 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w art. 4 skreśla się lit. c);
- 2) w art. 8 ust. 2 skreśla się lit. c), e) i f);
- 3) w art. 17 lit. g) otrzymuje brzmienie:

„g) w przypadku przywozowych kontyngentów taryfowych administrowanych za pomocą dokumentów wydawanych przez państwa trzecie, w odniesieniu do każdego świadectwa autentyczności, świadectwa IMA 1 (Inward Monitoring Arrangement) lub świadectwa kwalifikowalności, o których mowa w załączniku XIV do rozporządzenia wykonawczego (UE) 2020/761, złożonych przez dany podmiot – numer odpowiedniego pozwolenia i ilości objęte pozwoleniem.”.

Artykuł 2

Wejście w życie i rozpoczęcie stosowania

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia [XX XXX 2024] [PO: proszę wstawić dzień rozpoczęcia stosowania = dzień wejścia w życie umowy, która zostanie przekazana PO pod koniec okresu kontroli].

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 13.3.2024 r.

W imieniu Komisji
Przewodnicząca
Ursula VON DER LEYEN